

# CAMINANDO HACIA

## Caminando Hacia

### Vocabularios / Expresiones

- A pesar de que 接続詞句「にも関わらず」
- El cinturón ベルト
- Seguridad 安全
- El asiento trasero 後部座席
- El asiento de acompañante 助手席
- El asiento de conductor 運転席
- El obligatorio 義務
- La mitad 半分
- Utilizar 使用する
- La carretera 一般道路
- Según 前置詞「によれば」
- La encuesta アンケート
- Realizar 実施する、行う
- La agencia 代理店、公的機関
- La federación 教会・連盟
- Sin embargo 接続詞句「しかし」
- La autopista 高速道路
- El porcentaje パーセント
- El resultado 結果
- Indicar 示す
- Suficiente 十分な
- La concienciación 意識
- La importancia 重要(性)

## Episodio 24 La transcripción

Hola. ¿Cómo estás? Espero que estés muy bien. Soy Yuki. Bienvenidos a Caminando hacia. Es un podcast para aprender la lengua española. Vamos juntos a siguiente nivel del español. Si quieres conocer la transcripción del episodio, puedes visitar la página web: [caminandohacia.com](http://caminandohacia.com).

En este episodio voy a compartir la noticia sobre la encuesta de tráfico realizada por la Agencia Nacional de Policía, la que publicó Nippon.com

Primero vas a escuchar el resumen de la noticia que te voy a contar. Y luego te explicaré cada fragmento en japonés. Presta mucha atención.

-----

A pesar de que el uso del cinturón de seguridad en el asiento trasero del auto es obligatorio en Japón desde 2008, más de la mitad de los japoneses no lo utiliza en carretera.

日本では2008年から自動車の後部座席でのシートベルト着用が義務化されましたが、日本人の半数以上が一般道路でシートベルトを使用していないとのこと。

Según una encuesta nacional realizada por la Agencia Nacional de Policía y la Federación Japonesa del Automóvil, solo el 42,9% de los japoneses utiliza el cinturón de seguridad en el asiento trasero.

警察庁と日本自動車連盟が実施した全国的なアンケートによると、後部座席でシートベルトを使用している日本人は42.9%に過ぎないとのこと。

Sin embargo, en autopistas, el porcentaje de uso aumenta hasta el 78%.

しかし、高速道路では、使用率が78%にのびります。

Estos resultados indica que aún no hay suficiente concienciación sobre la importancia de llevarlo.

この結果から、シートベルト着用に対する意識はまだまだ不十分であることがわかります。

-----

Bueno, Esto es todo por hoy. Gracias por estar aquí en Caminando hacia. Espero que te haya gustado este episodio. Si es así, da el like en la plataforma donde lo escuchas. Que tengas buen día. Hasta la próxima.